



Ref. No. LS-2-28/ČJ-2018-9800KR

Prague 17.4.2018

No. of pages 2

AIRBUS HELICOPTERS
DEUTSCHLAND GmbH
Industriestr. 4
D-86609 Donauwörth
GERMANY

ORDER A.O.G.

We are ordering undermentioned items for EC 135 helicopter :

LIGHT STABEX HF	11359000001	2 PC
MINIATUR BULB	31359000070	5 PC
RING RUBBER PROFILE	L713M2001219	2 PC

Please send the invoice with due date 30 days send to the **recipient's address**.

In the invoice we need both following addresses :

Customer : Ministerstvo vnitra ČR
Nad Štolou 936/3
170 34 Praha 7

Recipient : Policie ČR letecká služba
pošta 614, schr. 35
161 01 Praha 6
IČO : 00007064
DIČ : CZ00007064
Bank.spoj.

Spare parts are to be delivered directly to our Police Aviation Department. The address is :

Delivery address:

Czech Police Aviation Department
Airport Vaclav Havel,
south area
Hangar "D"

Ing. Tomáš

Director
Czech Police Aviation Department



Contract – LS-249-23/ČJ-2016-9800KR

**Zakázka je vypořádána Smlouvou na dodávky ND, oprav a služeb pro vrtulníky EC 135
č. j. LS-249-23/ČJ-2016-9800KR**

Vypracoval : Ing. Jirka

Vypravil : Círková

Kontrola: Mgr. Majda

Ulož. k č.j. Počet listů 4

Vyř. znak – lhůta S-2023



17.04.2018

AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH - D-86607 Donauwörth

Czech Police
Aviation Department
Po Box 614 35
16101 PRAHA 6
Czech Republic

Quotation Spare parts

Type of quotation	Quotation
Our order	20889024
Your P/O	Czech Police
LS-2-28/CJ-2018-9800KR	
Your P/O Date	16.04.2018
Contract number	
Customer code	55010475
Placed by	
Your contact	
Phone	
Fax	
e-mail	
Validity period	17.04.2018 to 17.07.2018

Invoice Address

MINISTERSTVO VNITRA CR
(Ministry of the Interior CR)
Nad Stolou 936/3
17034 PRAHA 7
Czech Republic

Ship-to address

Czech Police Aviation Department
Mrs. S. Cirkvova
Airport Václav Havel
SOUTH AREA Hangar "D"
Praha
Czech Republic

In the absence of a specific contract, only our latest Standard Conditions of Sale (including the applicable Specific Annex) in force at the date of issuance of the Order/Quotation apply to the Order/Quotation. These Standard Conditions of Sale are available on request to your sales manager. The Customer is deemed to have understood and accepted all the terms.

Incoterm : DDP PRAGUE
Valid from : 17.04.2018
Valid to : 17.07.2018

TYPE OF DELIVERY : PARTIAL

DELIVERY TIMES: THE DELIVERY SCHEDULE PER ITEM AND PER BATCH IS GIVEN AS AN INDICATION ONLY. THESE DELIVERY TIMES ARE SUBJECT TO CHANGE UPON ACCEPTANCE OF THE CORRESPONDING ORDER.

In case of an Order of a. m. offered part (s) please refer to this Quotation

SUBJECT TO PRIOR SALE

Item O Item D	Qty.	Sales Unit	Liefer- datum	Description Ordered PN Delivered PN	Unit price in EUR	Total price in EUR
	2	PC	23.04.2018	L713M2001219/RING RUBBER PROF		
				L713M2001219		
11				L713M2001219	254,31 / PC	508,62
				Discount/Surcharge	-3,00 %	-15,26
						493,36

Manufacturer : C0418

Hauptschrift:
AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH
Ludwig-Bölkow-Strasse 4, 86609 Donauwörth

Nebenschrift:
AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH
86607 Donauwörth

Lieferanschrift:
AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH
Dr. Ludwig-Bölkow-Strasse 3, 86609 Donauwörth

AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH
Vorstand: Dr. Bruno Eberle
Geschäftsführung: Dr. Wolfgang Schoder (Vorstand), Thomas Truch, Johannes K. Kiefer, Dr. Klaus P. Ziemke, Martin Schödel, Stefan Trödel
Sitz der Gesellschaft: Donauwörth
Register: Amtsgericht Augsburg HRB 16508
USt-Ident.Nr./VAT reg. no DE 129273267



Our order / date
20889024 / 16.04.2018

AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GMBH - D-89607 Donauwörth

Czech Police
Aviation Department
Po Box 614 35
16101 PRAHA 6

Item O Item D	Qty.	Sales Unit	Liefer- datum	Description Ordered PN Delivered PN	Unit price in EUR	Total price in EUR
20	2	PC	23.04.2018	LIGHT STABEX HF 11359000001 11359000001 Discount/Surcharge	151,39 / PC -3,00 %	302,78 -9,08 293,70
Manufacturer : D1739 Nato code : 6230-12-340-7081						
30	5	PC	23.04.2018	MINIATUR BULB 31359000070 31359000070 Discount/Surcharge	67,77 / PC -3,00 %	338,85 -10,17 328,68
Manufacturer : D1739 Nato code : 6240-12-340-7065						
Total gross amount :						1.150,25
Discount/Surcharge amount :						-34,51
Freight :						27,89
Amount before tax :						1.143,63
Amount of tax :					0,00	0,00
Total amount, tax included :						1.143,63

Thank you for your request.

26/18

Hauptschrift:
AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH
Industriestraße 4, 89600 Donauwörth

Postanschrift:
AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH
89607 Donauwörth

Lieferanschrift:
AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH
Dr. Ludwig Bölkow Straße 3, 89600 Donauwörth

AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH
Vorstand: Dr. Wolfgang Schöber (Vorsitzender), Thomas Händl,
Gesamtdirektion: Dr. Wolfgang Schöber (Vorsitzender), Thomas Händl,
Johannes Klodtner, Dr. Klaus Przemek, Martin Schöber, Stefan Thoma
Sitz der Gesellschaft: Donauwörth
Registrierte Amtsgericht Augsburg, HRB 15505
USt-Ident.Nr./VAT reg.no DE 128273267

